

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية
République algérienne démocratique et populaire

Ministre de l'Enseignement Supérieur et
de la Recherche Scientifique.

Université akli mohand oulhadj – bouira-

Tasdawit akli muhend ulhag- Tubirett-

Faculté des lettres et des
langues



جامعة البويرة

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

جامعة أكلي محمد أولحاج

- البويرة -

كلية الآداب واللغات

قسم اللغة والأدب العربي

البنية اللغوية في مسرح الطفل:
مسرحية "حلم علاء الدين"
نموذجاً

مذكرة مقدمة لنيل شهادة الليسانس في اللغة والأدب العربي

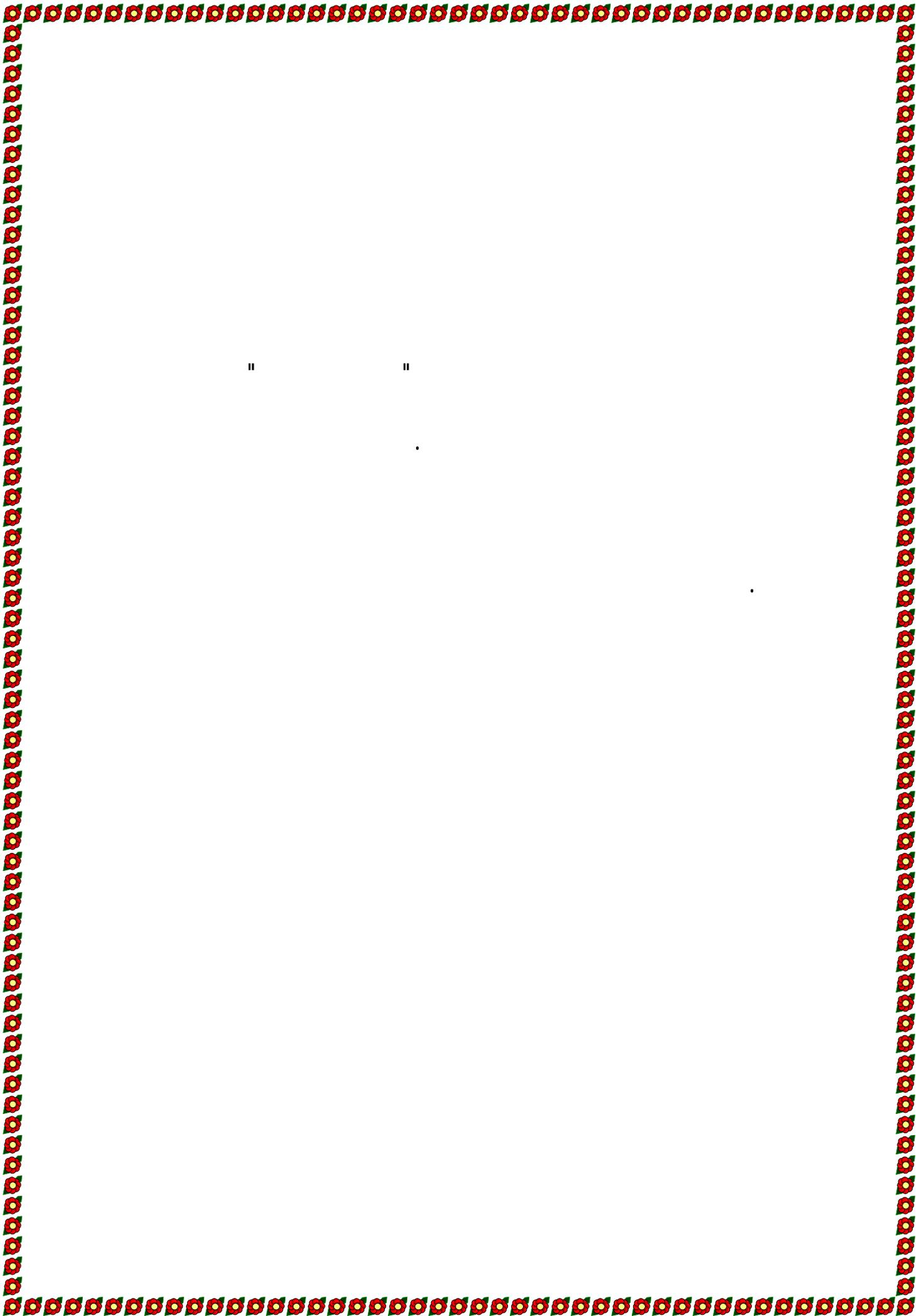
إشرافه:

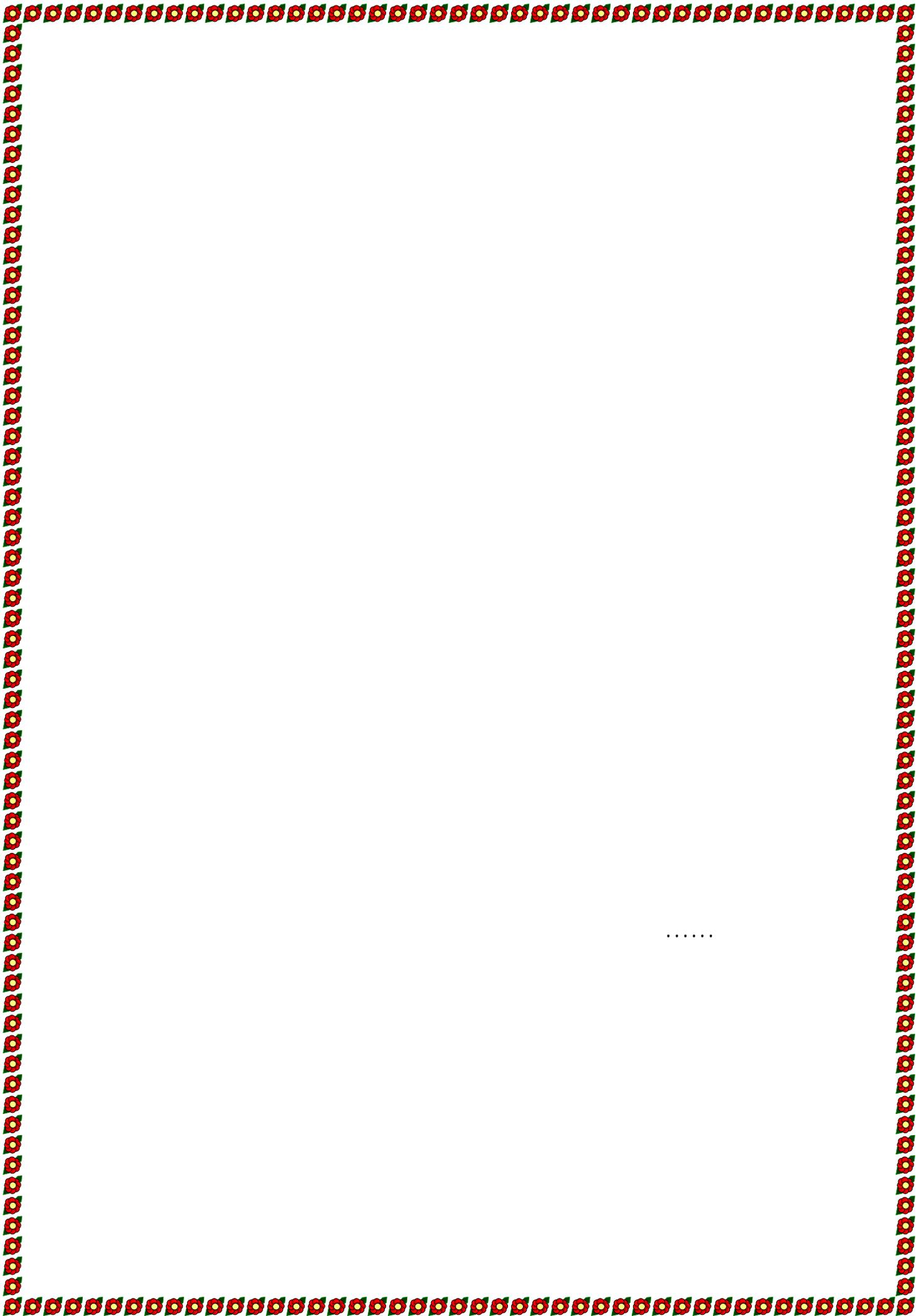
- عليوات سامية

إعداد:

- برايع أنيسة

السنة الجامعية: 2013/2012





مقدمة

:

.....

.

.

:

:

:

.

- -

:

.

.

:

:

.....

:

:

:

- - :

3..... :

3..... .1

3..... .1-1

3..... .

5..... .

8..... .2-1

8..... .

12..... .

14..... .2

14..... 1-2

16..... 2-2

18..... :

18..... .1

19..... .2

20..... .3

23..... .4

•
•

-1-1

-

-

-2-1

-

-

-2-2

-1-2

-2-2

:

1.1

- :

- :

- «-

1«

» :

2«

- :

»

3«

»:

4«....

»

34 1968

1

2006 1

2

54

3-ينظر:حنان عبد الحميد العياني، دراما و المسرح و تعليم الطفل، دار فكر و النشر و التوزيع،دون ب د،ط 3

1984ص259

4-محمد غنيمي هلال الادب المقارن،دار النهضة مصر للطباعة و النشر و التوزيع القاهرة،ط2،1997،ص134

1 «

»

2 «

»

3 «...»

4:

»

:

-

	63	1992		1
.20	1982			2
34	30	24	352	3
	44	38	1983 2	4

:



:"

"

.

-

«

"

"

-

»

.«

.

:

-

:



: -1

»

.«

: -2

»

: -3

" :

.¹«

"

.

: -4

»

.²«

259 258

: 1

259

: 2



¹«

»

»

»

«²

» :

³«

»

:

-5

.71 1971 1

135 1976 2

223 1991

1

: 2

3

:

1
.«

.

:

2-1

:

-

»:

.

2
.«

“

”

3
«

259

1

216

:

2

24 1966

3

:

:

$$\begin{array}{r} (\quad 5 \quad 3 \quad) \quad -1 \\ (\quad 8 \quad 6 \quad) \quad -2 \\ (\quad 11 \quad 9 \quad) \quad -3 \\ (\quad 16 \quad 12 \quad) \quad -4 \end{array}$$

: -1

"

» "

¹«

»"

"

:



1.«

.

:

-1

-2

-3

-4

-5

-6

-7

2

»

:

-2

3.«

»

-1

-2

: 1

5 1990

83 1979

2

33 1986

3

:

-3

-4

¹«

-5

:

-3

»

...

².«

...

»

:

³«

:

:

-1

:

-2

251

1

49

2

3

78

1972

:



:

-3

»

¹«

:

-4

»

²«

:

-1

-2

-3

:

”

”

:

84

1

42

:

2

12



:

:

•

:

•

»

«¹.

:

•

:

•

»

«².

:

•

»

«³

1-محمود حسن إبراهيم، المرجع في أدب الأطفال ص36

1

2

91 90 2007

91

3

:



:

•

»

.¹ «

:

•

.

...

.

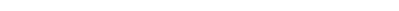
" ...

|

:

" "

1-2



:



- -

:" "

¹«...»

] []

[]

[
².« []

3.

-1

-2

-3

-4

86 2008

-1

-2

2013 – 04 – 8 :

3

:



1

.....



•
•

||

||

-1

-2

-3

-4

:

:

[12 - 6]

.

: -1

»

«¹.

:

... »

...

«².

.192

-1

²- المرجع نفسه، ص 193.

:



: -2

[]

[]

•

1:

... »
«... »

•

...]

[...]

: •

...]

...

[...]

:



...

:

-3

...

:

.

"

"

:

...

:

»

...

...

1«.

:

[]

.

:

.

"

"

.

¹ فوزي عيسى، المرجع نفسه، ص 195

:



"

"

"

"

:

...

...

:

»

(...) :

...

...

:

...

1 «

:

:

...

...

]

...

[

...

"

"

"

"

:

¹ فوزي عيسى، المرجع نفسه، ص 195

:

... : ».

...

:

...

...

...

:

...

...

:

¹«

...

...

:

[...

...

...

]

¹فوزي عيسى، المرجع السابق، ص 197

:



:

.

.

-4

"

"

:

:

-

-

-

-

-

-

...

-

:

-

-

:



.

:

-

] :

-

-

[

...

:

-

»

...

«¹

:

-

...

:

...

"

"

:

»

:

:

²«...

:

¹ فوزي عيسى، المرجع نفسه، ص 194
² فوزي عيسى، المرجع نفسه، ص 196

:



:

-1

-2

-3

:

-5

.

:

.

...

-

.

:

- -

- - - -

.

:

-

.

-

« »

-

.

-

.

-

.

قائمة المصادر و المراجع

- 1- ابن منظور أبي الفضل جمال الدين، لسان العرب، صادر بيروت، ط1، 1992.
 - 2- احمد نجيب، فن الكتابة للأطفال، دار أقرء، بيروت، ط1، 1983.
 - 3- أبو الحسن السلام، مسرح الطفل (النظرية، المصادر، الثقافة، فنون العرض)، ديوان المطبوعات الجامعية، دمشق، ط1، 2002.
 - 4- بعزیز عزا لدين، مسرح الأطفال في طريق، مجلة الوحدة العدد من 24 الى 30 مارس، 1988.
 - 5- جميل حمداوي، تاريخ مسرح الطفل، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، ط1، 1981.
 - 6- سعد أبو رضا، النص الأدبي للأطفال (أهدافه و مصادره و سماته)، نشأة المعارف، الإسكندرية، د ط، 1990.
 - 7- عزا لدين إسماعيل، قضايا الإنسان في الأدب المسرحي المعاصر، دار الأرقام العربي، ط2، 1988.
 - 8- فرج عثمان، الثقافة و التسيير، ديوان المطبوعات الجامعية، الجزائر، ط1، 1992.
 - 9- فوزي عيسى، أدب الأطفال (الشعر، مسرح الأطفال، القصة)، كلية الآداب الإسكندرية، دار المعرفة، د ط، 2008.
 - 10- محمد غنيمي هلال، الأدب المقارن، دار النهضة مصر للطباعة و النشر و التوزيع، القاهرة ط1، 1997.
 - 11- محمد حسين إسماعيل، مرجع في أدب الأطفال، دار الفكر العربي، القاهرة، د ط 2008.
 - 12- سميرة قشود، مسرح الأطفال الحديث دار الفرقة للطباعة و النشر و التوزيع، سوريا دمشق، ط1، 2006.
- المجلات:**
- 1- عبدالأوي عبد الله، عن التراث و الحداثة و المنهج في الفكر العربي المعاصر، مجلة التبیین، الجزائر 1992.
 - 2- مجلة الحلقة، شروط الخاصة بالمسرح، دورية ثقافية، العدد 4 نوفمبر 1993.

